

برنامج
الأغذية
العالمي



Programme
Alimentaire
Mondial

World
Food
Programme

Programa
Mundial
de Alimentos

**Primer período de sesiones ordinario
de la Junta Ejecutiva**

Roma, 13-15 de febrero de 2012

INFORMES DE LA DIRECTORA EJECUTIVA SOBRE ASUNTOS OPERACIONALES

Tema 10 del programa

*Para información**

S

Distribución: GENERAL
WFP/EB.1/2012/10-D
18 enero 2012
ORIGINAL: INGLÉS

AUMENTOS DE PRESUPUESTO DE OPERACIONES PROLONGADAS DE SOCORRO Y RECUPERACIÓN APROBADOS POR LA DIRECTORA EJECUTIVA ENTRE EL 1º DE JULIO Y EL 31 DE DICIEMBRE DE 2011

* De conformidad con las decisiones de la Junta Ejecutiva sobre el sistema de gobierno, aprobadas en el período de sesiones anual y el tercer período de sesiones ordinario de 2000, los temas presentados a título informativo no se someterán a debate a menos que los miembros de la Junta lo pidan expresamente antes de la reunión y que la Presidencia dé el visto bueno a la petición, por considerar que es oportuno que la Junta dedique a ello parte de su tiempo.

La tirada del presente documento es limitada. Los documentos de la Junta Ejecutiva se pueden consultar en el sitio web del PMA (<http://executiveboard.wfp.org>).

NOTA PARA LA JUNTA EJECUTIVA

El presente documento se remite a la Junta Ejecutiva a efectos de información.

La Secretaría invita a los miembros de la Junta que deseen formular alguna pregunta de carácter técnico sobre este documento a dirigirse a la funcionaria del PMA encargada de la coordinación del documento, que se indica a continuación, de ser posible con un margen de tiempo suficiente antes de la reunión de la Junta.

Directora, ODX*:

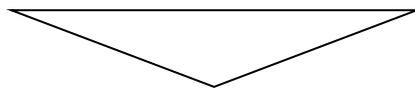
Sra. V. Guarnieri

Tel.: 066513-3286

Para cualquier información sobre la disponibilidad de los documentos destinados a la Junta Ejecutiva, sírvase dirigirse a la Sra. I. Carpitella, Auxiliar Administrativa Superior de la Dependencia de Servicios de Conferencias (tel.: 066513-2645).

* Dirección de Programas

PROYECTO DE DECISIÓN*



La Junta toma nota de la información contenida en el documento titulado “Aumentos de presupuesto de operaciones prolongadas de socorro y recuperación aprobados por la Directora Ejecutiva entre el 1º de julio y el 31 de diciembre de 2011” (WFP/EB.1/2012/10-D).

* Se trata de un proyecto de decisión. Si se desea consultar la decisión final adoptada por la Junta, sírvase remitirse al documento relativo a las decisiones y recomendaciones que se publica al finalizar el período de sesiones.

1. En el presente documento figura una recapitulación de las operaciones prolongadas de socorro y recuperación (OPSR) y los aumentos de presupuesto aprobados por la Directora Ejecutiva, en virtud de las facultades en ella delegadas, entre el 1º de julio y el 31 de diciembre de 2011.
2. De conformidad con las decisiones de la Junta, entre las facultades delegadas en la Directora Ejecutiva en relación con la categoría de OPSR figuran las siguientes:
 - aprobar las OPSR y los aumentos de presupuesto de OPSR cuyo valor en alimentos no exceda de 20 millones de dólares EE.UU.¹, y
 - aprobar las revisiones presupuestarias de OPSR que prevén transferencias en efectivo o en forma de cupones, a condición de que el aumento global del valor en alimentos no sea superior a los 20 millones dólares.

Aumentos de presupuesto

3. Entre el 1º de julio y el 31 de diciembre de 2011, la Directora Ejecutiva aprobó, en virtud de las facultades en ella delegadas, 25 aumentos de presupuesto de OPSR previamente aprobadas por la Junta. El valor total de esos aumentos en concepto de alimentos ascendió a 110 millones de dólares, y el costo total para el PMA fue de 170 millones de dólares. En los cuadros siguientes figuran las cifras presupuestarias detalladas y los motivos que justifican cada uno de los aumentos.
4. Si se comparan los aumentos aprobados en 2011 con los aumentos correspondientes al mismo período de 2010, cabe destacar que entre julio y diciembre de 2011 la Directora Ejecutiva ha aprobado nueve aumentos presupuestarios menos, cuyo valor en concepto de alimentos corresponde casi al mismo importe, pero representa una disminución de 42 millones de dólares con respecto al costo total para el PMA.
5. Casi todas las revisiones presupuestarias derivaron de prórrogas de operaciones o de la adición de nuevos beneficiarios. Los aumentos presupuestarios de las actividades realizadas en el Afganistán, Etiopía, Kenya y Liberia representaron casi dos terceras partes del importe total de los aumentos correspondientes a ese período.

Nuevas operaciones

6. Entre el 1º de julio y el 31 de diciembre de 2011, la Directora Ejecutiva aprobó, en virtud de las facultades en ella delegadas, tres nuevas OPSR para Djibouti, el Ecuador y Kirguistán. El valor total en concepto de alimentos de estas operaciones nuevas ascendía a 46 millones de dólares, y el costo total para el PMA, de 76 millones de dólares. Los resúmenes de estas operaciones figuran en documentos separados.

¹ No obstante, el total de estos aumentos para cualquier país, en cualquier año civil, no podrá superar los 40 millones de dólares. Para cualquier otro incremento en el mismo año civil se requiere la aprobación de la Junta.

**AUMENTOS DE PRESUPUESTO DE OPERACIONES PROLONGADAS DE SOCORRO Y RECUPERACIÓN
APROBADOS POR LA DIRECTORA EJECUTIVA ENTRE EL 1º DE JULIO Y EL 31 DE DICIEMBRE DE 2011**

Región/ país	Número del pro- yecto	Título	Presupuesto aprobado			Presupuesto revisado			Revisión autorizada		
			Alimen- tos (tone- ladas)	Costo de los alimentos (dólares)	Costo total para el PMA (dólares)	Alimen- tos (tone- ladas)	Costo de los alimentos (dólares)	Costo total para el PMA (dólares)	Alimen- tos (tone- ladas)	Costo de los alimentos (dólares)	Costo total para el PMA (dólares)
Asia											
Afganistán	200063	Asistencia alimentaria de socorro para combatir la inseguridad alimentaria	816 882	474 738 685	1 223 669 664	800	15 383 818	16 686 652	817 682	490 122 502	1 240 356 316
<u>Motivo de la revisión</u>											
1) Adición de productos alimenticios y costos conexos.											
Filipinas	200131	Asistencia a las personas desplazadas internamente, los repatriados y otros hogares aquejados de inseguridad alimentaria en las zonas afectadas por el conflicto de Mindanao Central y fomento de la capacidad nacional de preparación e intervención en casos de catástrofes naturales	41 162	24 641 078	41 720 923	16 850	11 288 503	15 642 298	58 012	35 929 581	57 363 222
<u>Motivo de la revisión</u>											
1) Adición de productos alimenticios y aumento de los costos conexos para permitir una prórroga de cuatro meses hasta la aprobación de la nueva OPSR.											



**AUMENTOS DE PRESUPUESTO DE OPERACIONES PROLONGADAS DE SOCORRO Y RECUPERACIÓN
APROBADOS POR LA DIRECTORA EJECUTIVA ENTRE EL 1º DE JULIO Y EL 31 DE DICIEMBRE DE 2011**

Región/ país	Número del pro- yecto	Título	Presupuesto aprobado			Presupuesto revisado			Revisión autorizada		
			Alimen- tos (tone- ladas)	Costo de los alimentos (dólares)	Costo total para el PMA (dólares)	Alimen- tos (tone- ladas)	Costo de los alimentos (dólares)	Costo total para el PMA (dólares)	Alimen- tos (tone- ladas)	Costo de los alimentos (dólares)	Costo total para el PMA (dólares)
Timor-Leste	103881	Asistencia a las poblaciones vulnerables	39 996	28 576 195	49 487 248	1 248	863 922	1 450 236	41 245	29 440 117	50 937 484
<u>Motivo de la revisión</u>											
1) Dado que en 2011 las distribuciones a las escuelas se retrasaron porque los alimentos no habían llegado a tiempo, el proyecto se prorrogó un mes para poder efectuar las distribuciones previstas.											
Oriente Medio, África del Norte, Asia Central y Europa Oriental											
Irán, República Islámica del	102131	Asistencia alimentaria e incentivos a la educación para los refugiados afganos e iraquíes	16 911	7 843 064	12 336 821	2 912	1 663 420	2 241 048	19 823	9 506 484	14 577 868
<u>Motivo de la revisión</u>											
1) Adición de productos alimenticios y aumento de los costos conexos para permitir una prórroga de seis meses a fin de realizar una misión de evaluación conjunta con la Oficina del Alto Comisionado de las Naciones Unidas para los Refugiados (ACNUR), que sirva de base para el diseño de un nuevo proyecto.											
Iraq	200035	Apoyo a los grupos vulnerables	14 877	16 216 507	35 615 051	-	555 361	1 253 920	14 877	16 771 868	36 868 971
<u>Motivo de la revisión</u>											
1) Aumento de los costos del transporte externo debido a las compras internacionales.											
Yemen	200038	Asistencia de emergencia en materia de seguridad alimentaria y nutrición para la población vulnerable	66 335	53 283 832	77 220 479	4 901	10 623 249	12 717 551	71 236	63 907 081	89 938 030



**AUMENTOS DE PRESUPUESTO DE OPERACIONES PROLONGADAS DE SOCORRO Y RECUPERACIÓN
APROBADOS POR LA DIRECTORA EJECUTIVA ENTRE EL 1º DE JULIO Y EL 31 DE DICIEMBRE DE 2011**

Región/ país	Número del pro- yecto	Título	Presupuesto aprobado			Presupuesto revisado			Revisión autorizada		
			Alimen- tos (tone- ladas)	Costo de los alimentos (dólares)	Costo total para el PMA (dólares)	Alimen- tos (tone- ladas)	Costo de los alimentos (dólares)	Costo total para el PMA (dólares)	Alimen- tos (tone- ladas)	Costo de los alimentos (dólares)	Costo total para el PMA (dólares)
<u>Motivos de la revisión</u>											
1) Adición de productos alimenticios y aumento de los costos conexos para prestar asistencia a otros 24.000 beneficiarios.											
2) Adición de productos alimenticios y aumento de los costos conexos para prestar asistencia a otros 63.000 beneficiarios.											
África Oriental y Central											
Etiopía	101273	Asistencia alimentaria a refugiados sudaneses, somalíes y eritreos	122 540	40 216 030	90 904 630	20 510	9 666 231	16 827 174	143 050	49 882 261	107 731 804
<u>Motivo de la revisión</u>											
1) Adición de productos alimenticios y aumento de los costos conexos para responder a la afluencia de refugiados somalíes a Etiopía, causada por la sequía que afectó a Somalia.											
Kenya	102583	Asistencia alimentaria a los refugiados somalíes y sudaneses	195 291	95 431 335	181 949 727	-	-	99 102	195 291	95 431 335	182 048 829
<u>Motivo de la revisión</u>											
1) Variación de la tasa de transporte terrestre, almacenamiento y manipulación (TTAM) debido a la situación de seguridad.											
Kenya	106660	Protección y restablecimiento de los medios de subsistencia en las zonas áridas y semiáridas	573 795	254 645 325	505 854 695	35 332	34 225 511	51 379 420	609 127	288 870 837	557 234 115
<u>Motivos de la revisión</u>											
1) Adición de productos alimenticios y aumento de los costos conexos para prestar asistencia a otros 280.000 beneficiarios.											
2) Adición de productos alimenticios y aumento de los costos conexos para prestar asistencia a otros 562.000 niños y mujeres gestantes y lactantes a causa del deterioro de la situación en el país.											



**AUMENTOS DE PRESUPUESTO DE OPERACIONES PROLONGADAS DE SOCORRO Y RECUPERACIÓN
APROBADOS POR LA DIRECTORA EJECUTIVA ENTRE EL 1º DE JULIO Y EL 31 DE DICIEMBRE DE 2011**

Región/ país	Número del pro- yecto	Título	Presupuesto aprobado			Presupuesto revisado			Revisión autorizada		
			Alimen- tos (tone- ladas)	Costo de los alimentos (dólares)	Costo total para el PMA (dólares)	Alimen- tos (tone- ladas)	Costo de los alimentos (dólares)	Costo total para el PMA (dólares)	Alimen- tos (tone- ladas)	Costo de los alimentos (dólares)	Costo total para el PMA (dólares)
Rwanda	200030	Asistencia para refugiados y apoyo para la recuperación de las comunidades de acogida y los hogares más vulnerables	40 454	17 916 039	36 552 384	476	319 653	2 591 207	40 930	18 235 692	39 143 591
<u>Motivos de la revisión</u>											
1) Adición de productos alimenticios y aumento de los costos conexos. 2) Variación de la tasa de TTAM.											
Tanzania, República Unida de	200029	Asistencia a los refugiados y a los hogares vulnerables de las poblaciones de acogida en el noroeste de la República Unida de Tanzania	40 600	20 217 672	39 460 473	6 543	2 202 658	4 488 216	47 143	22 420 330	43 948 688
<u>Motivo de la revisión</u>											
1) Adición de productos alimenticios y aumento de los costos conexos.											
América Latina y el Caribe											
Bolivia, Estado Plurinacional de	108360	Recuperación de hogares expuestos a inseguridad alimentaria afectados por catástrofes naturales consecutivas	11 674	8 583 056	12 265 914	1 287	1 036 900	1 997 505	12 960	9 619 956	14 263 419
<u>Motivo de la revisión</u>											
1) Prórroga de un año para utilizar nuevas contribuciones y llevar a cabo un examen de la tasa de TTAM.											



**AUMENTOS DE PRESUPUESTO DE OPERACIONES PROLONGADAS DE SOCORRO Y RECUPERACIÓN
APROBADOS POR LA DIRECTORA EJECUTIVA ENTRE EL 1º DE JULIO Y EL 31 DE DICIEMBRE DE 2011**

Región/ país	Número del pro- yecto	Título	Presupuesto aprobado			Presupuesto revisado			Revisión autorizada		
			Alimen- tos (tone- ladas)	Costo de los alimentos (dólares)	Costo total para el PMA (dólares)	Alimen- tos (tone- ladas)	Costo de los alimentos (dólares)	Costo total para el PMA (dólares)	Alimen- tos (tone- ladas)	Costo de los alimentos (dólares)	Costo total para el PMA (dólares)
África occidental											
Côte d'Ivoire	106720	Prestación de asistencia a las poblaciones afectadas por la crisis prolongada en Côte d'Ivoire	90 342	41 340 486	90 129 617	134	368 500	636 910	90 476	41 708 986	90 766 527
<u>Motivos de la revisión</u>											
1) Prórroga e inclusión de un nuevo producto alimenticio en la canasta de alimentos.											
Ghana	200046	Asistencia a los hogares aquejados de inseguridad alimentaria vulnerables a la sequía, las inundaciones y los elevados precios de los alimentos	27 785	11 858 030	22 013 370	11 160	5 130 464	8 579 085	38 945	16 988 494	30 592 455
<u>Motivo de la revisión</u>											
1) Prórroga para permitir que se lleven a término los programas de recuperación que no pudieron finalizarse a causa de una serie de crisis en 2010 y a principios de 2011.											
Guinea	105530	Transición posterior al conflicto en la región de Guinea-Forestière	72 281	30 759 240	74 755 527	688	337 975	516 101	72 969	31 097 215	75 271 628
<u>Motivo de la revisión</u>											
1) Adición de productos alimenticios y aumento de los costos conexos, en función de una prórroga.											



**AUMENTOS DE PRESUPUESTO DE OPERACIONES PROLONGADAS DE SOCORRO Y RECUPERACIÓN
APROBADOS POR LA DIRECTORA EJECUTIVA ENTRE EL 1º DE JULIO Y EL 31 DE DICIEMBRE DE 2011**

Región/ país	Número del pro- yecto	Título	Presupuesto aprobado			Presupuesto revisado			Revisión autorizada		
			Alimen- tos (tone- ladas)	Costo de los alimentos (dólares)	Costo total para el PMA (dólares)	Alimen- tos (tone- ladas)	Costo de los alimentos (dólares)	Costo total para el PMA (dólares)	Alimen- tos (tone- ladas)	Costo de los alimentos (dólares)	Costo total para el PMA (dólares)
Liberia	108210	Asistencia alimentaria durante la transición de la recuperación al desarrollo sostenible	29 610	14 577 668	40 055 371	15 429	9 235 094	21 546 637	45 039	23 812 762	61 602 008
<u>Motivos de la revisión</u>											
1) Prórroga de 16 meses e inclusión de un componente de redes de protección social basado en actividades de alimentos por trabajo (APT) y efectivo por trabajo (EPT) para hacer frente a la crisis derivada del aumento de los precios de los alimentos de 2011.											
África Meridional											
Madagascar	200065	Asistencia para hacer frente a las catástrofes naturales recurrentes y a la inseguridad alimentaria estacional	32 795	11 918 508	26 834 423	-	2 142 295	2 434 703	32 795	14 060 804	29 269 126
<u>Motivo de la revisión</u>											
1) Aumento del presupuesto alimentaria y los costos conexos debido a aumentos en los costos de los alimentos.											
Malawi	105860	Asistencia a la población en situación de inseguridad alimentaria que padece las consecuencias de las catástrofes naturales y el VIH/sida	181 707	81 916 750	122 819 569	4 576	1 367 094	3 545 454	186 283	83 283 845	126 365 023
<u>Motivo de la revisión</u>											
1) Prórroga de dos meses en espera de la aprobación de la nueva OPSR.											



**AUMENTOS DE PRESUPUESTO DE OPERACIONES PROLONGADAS DE SOCORRO Y RECUPERACIÓN
APROBADOS POR LA DIRECTORA EJECUTIVA ENTRE EL 1º DE JULIO Y EL 31 DE DICIEMBRE DE 2011**

Región/ país	Número del pro- yecto	Título	Presupuesto aprobado			Presupuesto revisado			Revisión autorizada		
			Alimen- tos (tone- ladas)	Costo de los alimentos (dólares)	Costo total para el PMA (dólares)	Alimen- tos (tone- ladas)	Costo de los alimentos (dólares)	Costo total para el PMA (dólares)	Alimen- tos (tone- ladas)	Costo de los alimentos (dólares)	Costo total para el PMA (dólares)
Mozambique	106000	Apoyo alimentario para la protección y la promoción de la vida y los medios de subsistencia de las poblaciones más vulnerables	178 780	78 745 488	156 411 933	6 094	2 407 581	3 246 490	184 874	81 153 069	159 658 423
<u>Motivo de la revisión</u>											
1) Prórroga de dos meses en espera de la aprobación de la nueva OPSR.											
Namibia	200061	Asistencia a los refugiados y solicitantes de asilo que residen en el asentamiento de Osire	2 278	1 318 431	1 920 941	1 728	1 121 681	1 618 910	4 006	2 440 112	3 539 851
<u>Motivos de la revisión</u>											
1) Adición de productos alimenticios para proporcionar a la población de refugiados las raciones que necesita y reflejar el aumento de los costos de los alimentos.											
(2) Adición de productos alimenticios y aumento de los costos conexos para permitir una prórroga de un año a fin de seguir prestando asistencia alimentaria a los refugiados y los solicitantes de asilo, cuyo número debería alcanzar las 5.000 personas, y traspaso de responsabilidades a la Oficina del Alto Comisionado de las Naciones Unidas para los Refugiados (ACNUR), con arreglo al Memorando de Entendimiento PMA/ACNUR.											
Zambia	200070	Asistencia alimentaria para los refugiados	6 469	2 714 946	6 296 865	1 283	589 420	734 906	7 752	3 304 366	7 031 771
<u>Motivo de la revisión</u>											
1) Prórroga de un año para seguir prestando apoyo a los refugiados vulnerables y los nuevos solicitantes de asilo, según la petición del Gobierno											
El costo total de los 25 aumentos de presupuesto arriba indicados es el siguiente:											
Costo de los productos alimenticios:			110 529 331								
Costo total:			170 233 525								

